

<input type="checkbox"/> District Court <i>Tribunal de distrito</i> <hr/> Condado de _____ Court Address: <i>Dirección del tribunal:</i> <hr/> In the Matter of the Petition of: <i>En referencia a la petición de:</i> <hr/> _____ And y _____ Petitioner(s) <i>demandante(s)</i> For the Relinquishment of a Child, <i>Para la renuncia de la patria potestad del menor,</i> <hr/> (child's name)(nombre del menor)	<div style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;"> ↑ COURT USE ONLY ↑ USO EXCLUSIVO DEL TRIBUNAL </div> Case Number: <i>Número de causa:</i> Div: _____ Ctrm: _____ <i>Div: _____ Sala: _____</i>
Attorney or Party Without Attorney (Name and Address): <i>Abogado o parte sin abogado (nombre y domicilio):</i> Phone Number: _____ E-mail: _____ <i>Número de teléfono: _____ Correo electrónico: _____</i> FAX Number: _____ Atty. Reg. #: _____ <i>Número de fax: _____ Núm. de matr. prof.: _____</i>	
RELINQUISHMENT INTERROGATORY – MOTHER PLIEGO DE POSICIONES REFERENTE A LA RENUNCIA A LA PATRIA POTESTAD - MADRE	

Name of Child: _____ Date of Birth: _____
Nombre del menor: _____ Fecha de nacimiento: _____

1. What is your name? _____
¿Cuál es su nombre?

2. What is your address? _____
¿Cuál es su dirección?

3. What is your date of birth? _____
¿Cuál es su fecha de nacimiento?

4. Are you the birth mother of the child who is subject to this action? Yes No
¿Es usted la madre biológica del menor sujeto de esta acción judicial? Sí No

5. What is the name of the birth father of the child? _____
¿Cuál es el nombre del padre biológico del menor?

6. What is his address? _____
¿Cuál es la dirección de él?

7. What is his age and date of birth? _____
¿Cuántos años tiene él y su fecha de nacimiento?

8. Were you married at the time of the conception or at the time of the birth of the child? Yes No
¿Estaba casada en el momento de la concepción o el nacimiento del menor? Sí No

9. Have you ever been married, or held yourself out to be married? Yes No
¿Ha estado casada en algún momento o se decía que estaba casada? Sí No

10. Have you ever been divorced? Yes No If Yes, identify date and place of divorce:
Name of Husband: _____

*¿Se ha divorciado en algún momento? Sí No De ser afirmativo, indique la fecha y lugar del divorcio:
Nombre del esposo: _____*

11. Were you living with any man at the time of the conception or at the time of the birth of the child?
Yes No If Yes, identify his name, address, age and date of birth (if different than questions 5, 6 & 7).
*¿Estaba viviendo con algún hombre en el momento de la concepción o bien en el momento del nacimiento del menor?
Sí No De ser afirmativo, indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)*

12. Are you now living with any man, or have you lived with any man since the birth of the child? Yes No
If Yes, identify his name, address, age and date of birth (if different than questions 5, 6 & 7).
*¿Está ahora viviendo con algún hombre o ha vivido desde el nacimiento del menor?
Sí No De ser afirmativo, indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)*

13. Have you received support payments or promises of support with respect to the child from anyone?
Yes No If Yes, identify the name, address, age and date of birth (if different than questions 5, 6 & 7).
*¿Ha recibido pagos de manutención o le han hecho promesas de pagarle manutención con respecto al menor?
Sí No De ser afirmativo, indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)*

14. Have you received any support or promises of support from any man in connection with your pregnancy?
Yes No If Yes, identify his name, address, age & date of birth (if different than questions 5, 6 & 7).
¿Ha recibido cualquier apoyo financiero o le ha hecho promesas de mantenerla cualquier hombre con respecto a su embarazo? Sí No De ser afirmativo, indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)

15. Has any man paid any of your medical expenses in connection with your pregnancy or the birth of the child?
Yes No If Yes, identify his name, address, age & date of birth (if different than questions 5, 6 & 7).
*¿Algún hombre ha pagado alguno de sus gastos médicos relacionados con su embarazo o el nacimiento del menor?
Sí No De ser afirmativo, indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)*

16. Has any man in any way indicated, acknowledged or declared that he is, or may be, the father of this child?

Yes **No** If **Yes**, how was this indicated?

¿Algún hombre le ha indicado, reconocido o declarado de alguna forma que es o podría ser el padre de su hijo?

Sí **No** De ser **afirmativo**, ¿cómo se le hizo saber esto?

Identify his name, address, age and date of birth (if different than questions 5, 6 & 7).

Indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7).

17. Is there any possibility that anyone else could be the birth father of this child? **Yes** **No**

If **Yes** identify his name, address, age and date of birth (if different from questions 5, 6 & 7).

¿Existe alguna posibilidad de que alguien más pueda ser el padre biológico de este menor?

Sí **No** De ser **afirmativo**, indique su nombre, dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)

18. Are you or the birth father a member of an Indian tribe? **Yes** **No** Are you or the child eligible for membership? **Yes** **No**

If **Yes**, state name of member (or eligible for membership) and name and address of Indian tribe with which you or the child are affiliated: _____

Birth mother's maiden name (if applicable): _____

*¿Usted o el padre biológico es miembro de una tribu indígena? **Sí** **No** ¿Usted o el menor reúnen los requisitos para ser miembros de una tribu? **Sí** **No***

*De ser **afirmativo**, identifique el nombre del miembro (o elegibilidad para ser miembro) y el nombre y la dirección de la tribu indígena a la cual usted o el menor están afiliados:*

19. Whose name is listed on the child's birth certificate as the birth father of the child?

¿Qué nombre se indica en el acta de nacimiento del menor como el padre biológico del menor?

What is his address, age and date of birth (if different than questions 5, 6 & 7)?

¿Cuál es su dirección, edad y fecha de nacimiento (si es diferente a las respuestas de las preguntas 5, 6 y 7)?

20. Do you understand that if you wanted to keep the child the birth father of the child would be obligated to support the child, and if he failed to do so, you could file a civil action to obtain support money for the child; and if he found to be the birth father, he could be ordered to pay support for the child? **Yes** **No**

¿Entiende que si deseara quedarse con el menor, el padre biológico del menor tendría la obligación de mantener al menor, y de no hacerlo, usted podría presentar una demanda civil para obtener dinero de manutención para el menor y a ella se le podría ordenar pagar manutención infantil para el menor? **Sí** **No**

21. Do you understand that if you needed financial aid to care for the child you may apply for public assistance through the Department of Social Services? **Yes** **No**

Entiende que si necesitara ayuda financiera para cuidar del menor podría solicitar asistencia pública por medio del Departamento de Servicios Humanos? **Sí** **No**

22. Knowing these alternatives are available to you, do you still feel that it is best to relinquish the child? **Yes** **No**

Ahora que sabe que cuenta con estas alternativas a su disposición, ¿aun así considera que lo mejor es renunciar a la patria potestad del menor? **Sí** **No**

23. Do you know that you will never be able to change your mind about this matter after the Final Order of Relinquishment is entered? **Yes** **No**

¿Sabe que nunca más podrá cambiar de opinión acerca de este asunto una vez que se registre la Orden definitiva de la renuncia a la patria potestad? **Sí** **No**

24. Do you understand that you may not know in what home the child has been placed? **Yes** **No**

¿Entiende que quizás no sepa en qué hogar se le colocará al menor? **Sí** **No**

25. Do you understand all of your legal rights with respect to this child? **Yes** **No** Do you want any further explanation of those rights? **Yes** **No**

¿Entiende todos sus derechos legales con respecto a este menor? **Sí** **No** *¿Desea que se le dé explicación adicional sobre estos derechos?* **Sí** **No**

26. Do you relinquish all of your legal rights, obligations, and claims to the child? **Yes** **No**

¿Renuncia a todos sus derechos legales, responsabilidades y privilegios con respecto al menor? **Sí** **No**

27. Do you believe that relinquishment is in the best interest of the child? **Yes** **No**

Considera que la renuncia a la patria potestad es lo que más le conviene al menor **Sí** **No**

28. What are some of the reasons for your belief that this relinquishment is in the best interest of the child?

¿Cuáles son algunas de las razones por las que considera que esta renuncia a la patria potestad es lo que más le conviene al menor?

29. Do you understand that you have the right to be represented by a lawyer in these proceedings? **Yes** **No**

¿Entiende que tiene el derecho a que la represente un abogado en estos procedimientos judiciales? **Sí** **No**

30. Do you want to be represented by an attorney? **Yes** **No**

¿Desea que la represente un abogado? **Sí** **No**

31. Have you been thoroughly counseled in this matter? **Yes** **No**

¿Se le ha asesorado detalladamente en cuanto a este asunto? **Sí** **No**

32. By whom were you counseled and approximately what amount of time have you spent in such counseling?

¿Quién la asesoró y aproximadamente cuánto tiempo ha invertido en tal asesoría?

33. Are you satisfied with the counseling, which you have received? Yes No
 ¿Está satisfecha con la asesoría legal que ha recibido? Sí No
34. Has there been any coercion, pressure or undue influence placed on you by anyone to force you to arrive at the decision to relinquish? Yes No
 ¿Ha sido sujeta de coacción o influencia indebida por parte de alguien para forzarla a que tome la decisión de renunciar a la patria potestad? Sí No
35. Has anyone promised you anything or given you anything, including paying any costs on your behalf, in order to get you to relinquish? Yes No
 ¿Alguien le ha prometido algo o le ha dado algo, incluyendo el pagar algún costo por usted, para hacerle que renuncie a la patria potestad? Sí No
36. Are you making this decision voluntarily of your own free will? Yes No
 ¿Está tomando esta decisión voluntariamente sin presiones? Sí No
37. Do you want to have more time in which to consider this matter further? Yes No
 ¿Desea contar con tiempo adicional para considerar este asunto más extensamente? Sí No
38. If the birth father's rights cannot be terminated at the time of your hearing, are you requesting a delay in the entry of your final relinquishment order until his rights are terminated, even though the delay would not be a basis for you to change your mind regarding relinquishment in the future? Yes No
 Si no se pueden dar por terminados los derechos del padre biológico el día de la audiencia, ¿está solicitando que se demore el registro de la orden definitiva de la renuncia a la patria potestad hasta que se den por terminados los derechos del padre, aun cuando la demora no sería la base para que usted cambie de opinión acerca de la renuncia en el futuro?
 Sí No

 Signature/Firma

VERIFICATION AND ACKNOWLEDGEMENT VERIFICACIÓN Y CERTIFICACIÓN

I _____ swear/affirm under oath that I have read the foregoing questions and that the answers set forth therein are true and correct to the best of my knowledge.
 Yo, _____, juro y afirmo, bajo juramento, que he leído las preguntas anteriores y que las respuestas indicadas en las mismas son ciertas y correctas según mi leal saber y entender.

Date/Fecha: _____

 Signature/Firma

Subscribed and affirmed, or sworn to before me in the County of _____, State of _____, this _____ day of _____, 20_____.
 Firmado y jurado ante mí _____ en el condado de _____ estado de _____, hoy _____ del 20 _____.

My Commission Expires: _____
 Mi nombramiento vence el: _____

 Notary Public/Deputy Clerk
 Notario público o secretario adjunto